

Presseinformation



Zentrum Bundesrepublik Deutschland
des Internationalen Theaterinstituts
Mariannenplatz 2
10997 Berlin

Tel: +49 (0)30 611 07 65 14
Fax: +49 (0)30 611 07 65 22
www.iti-germany.de
a.zagorski@iti-germany.de

Dienstag, 20. Februar 2018

Stücke 2018 12. Mai – 2. Juni Mülheimer Theatertage NRW

„Übersetzer*innen sind die Brückenbauer für den Dialog zwischen den Kulturen“: 19. Internationale Übersetzerwerkstatt Mülheim – Teilnehmer*innen aus 10 Ländern ausgewählt!

Zusammen mit dem Mülheimer „Stücke“-Festival lädt das deutsche Zentrum des Internationalen Theaterinstituts (ITI) für die Zeit vom **25. Mai bis 03. Juni 2018** Übersetzer*innen und Theaterexpert*innen zur 19. Internationalen Übersetzerwerkstatt nach Mülheim ein.

Die Teilnehmer*innen 2018 sind:

Zuzana Augustová	Tschechische Republik
Gergana Dimitrova	Bulgarien
Nevine Fayek	Ägypten
Jacek Kaduczak	Polen
Michèle Laliberté	Kanada
Greg Liakopoulos	Griechenland
Inga Rozentāle-Peilloux	Frankreich/Lettland
Miho Sakurai	Japan
Natalka Sniadanko	Ukraine
Monika von Moldoványi de Goyeneche	Chile

Das Stipendium des Goethe-Instituts für eine/n Expert*in aus internationaler Theaterpraxis, Kunst und Wissenschaft geht 2018 an Yena Gim (Südkorea).

Seit 2017 findet die bis dahin biennale Übersetzerwerkstatt jährlich statt. „Mit dem Ausbau der Angebote für Übersetzer*innen will das ITI besonders diejenigen unterstützen, die als Brückenbauer entscheidend zur Verständigung und zum Dialog zwischen den Kulturen beitragen. Dabei soll der Blick nicht nur auf Europa gerichtet werden, angesprochen sind vielmehr Teilnehmer*innen aus aller Welt,“ sagte ITI-Direktor Thomas Engel. Diese Bemühungen werden durch das Goethe Institut unterstützt, das seit dem vergangenen Jahr Teilstipendien für Reise und Unterkunft vergibt.